

**ΕΥΓΕΝΕΙΣ ΔΩΡΗΤΕΣ - DONATIONS - ΔΩΡΕΕΣ**

A ANTONIOU £535. M KYPRIANOU £800. D LIVERAS £200

**ΓΕΥΜΑ ΗΛΙΚΙΩΜΕΝΩΝ**

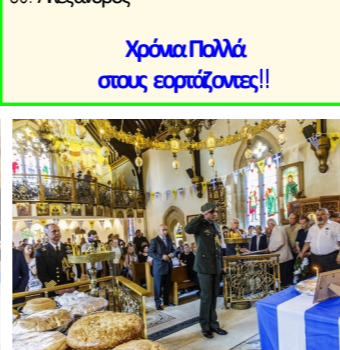
Κάθε πρώτη Τρίτη του μήνα στην Εκκλησία μας προσφέρεται γεύμα προς τους Ηλικιωμένους μας. Το γεύμα το προσφέρουν κυρίως οι Κυρίες της Αδελφότητας, αλλά και διάφοροι ομογενείς. Τον μήνα Ιούλιο δεν προσφέρθηκε φαγητό, αλλά οι ηλικιωμένοι μας πήγαν εκδρομή στην Αγία Μαρίνα στο Stoke on Trent. Εάν κάποιος επιθυμεί να προσφέρει το γεύμα να μιλήσει με την Πρόεδρο κ. Λήδα Γιάνγκου ή με τον Ιερατικό μας Προϊστάμενο π. Ιωσήφ Παλιούρα.



**ΕΟΡΤΟΛΟΓΙΟ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ**

- 06. Σωτήριος, Ευμορφία
- 08. Τριαντάφυλλος, Αμιλιανός
- 10. Λουρέντιος
- 11. Νήφων
- 15. Μαρία Παναγιώτης, Δέσποινα
- 20. Σαμουήλ
- 24. Κοσμάς
- 25. Βαρθολομαίος, Τίτος
- 26. Ναταλία
- 27. Αναστάσιος
- 30. Αλέξανδρος

**Χρόνια Πολλά στους εορτάζοντες!!**



«..η γάρ σφραγίς της εμής αποστολής ημείς έστε εν Κυρίω.» Α' Κορ θ' 2



Ιερατικώς Προϊστάμενος: Πρωτοπρεσβύτερος Ιωσήφ Παλιούρας  
Kentish Lane, Brookmans Park, Hatfield, Herts AL9 6NG. Tel: 01707 650147  
Website: www.12apostles.co.uk, Email: info@12apostles.co.uk, Fax: 01707 647146

**ΚΥΡΙΑ ΦΥΛΑΤΤΕ**

Η σκέψη μας, το μυαλό μας, η καρδιά μας, συμμετέχει αυτές τις ημέρες, στον πόνο και την οδύνη των οικείων των θυμάτων από τις πυρκαγιές, οι οποίες έπληξαν την Ανατολική και Δυτική Αττική, καθώς και άλλες περιοχές της πατρίδας μας. Εκφράζουμε όλοι μαζί στα αδέρφια μας την συμπαράστασή και ευχόμαστε και προσευχόμαστε και δεόμαστε, πως: **Ω ελεήμων Κύριος αναπαύση εν χώρα ζώντων τις ψυχές των βιαίως τεθνεώτων**

χές μας, αυτές τις δύσκολες ώρες, εντείνονται και ενώνονται με εκείνες του Μακαριωπάτου Αρχιεπισκόπου Αθηνών **κ. Ιερωνύμου**, των Μητροπολιτών των πληγεισών περιοχών και



θυσίας και συναντιλήψεως ευρέθησαν από την πρώτη στιγμή στα μέτωπα της πυρκαγιάς για να παράσχουν κάθε βοήθεια. Και ακόμη περισσότερο τον απλό κόσμο που με πολύ αγάπη βρέθηκε και βρίσκεται καθημερινά στο πλευρό των ανθρώπων. Εμείς ως Ιερά Αρχιεπισκοπή Θυατείρων κατόπιν εισηγήσεως του Σεβασμιωπάτου Ποιμενάρχη μας **κ. Γρηγορίου**, μαζέψαμε χρήματα τα οποία και θα σταλούν για να ανακουφίσουν τους πονεμένους αδελφούς μας.

Πολύ σημαντική είναι η δήλωσή του Προκαθημένου της Ορθοδοξίας Οικουμενικού μας Πατριάρχη **κ.κ. Βαρθολομαίου**, όπου ανέφερε: **Συγκλονισμένοι παρακολουθούμε από την πρώτη στιγμή τις δραματικές εξελίξεις στην περιοχή της Αττικής εξαιτίας των μεγάλων πυρκαγιών που καταστρέφουν ανθρώπινες ζωές, τις περιουσίες των κατοίκων και κατακαίουν τον ζωτικό δασικό της πλούτο. Οι προσευ-**

όλων όσοι συμπάσχουν. Ευχόμαστε να βοηθήσει ο Θεός ώστε να σταματήσει αυτή η τεράστια ανθρώπινη και οικολογική καταστροφή, που αναμφίβολα έχει ανυπολόγιστες συνέπειες, και να ενδυναμώσει τους συγγενείς των θυμάτων, τους τραυματίες και όλους τους πληγέντες. Παράλληλα, μετέχουμε στην αγωνία των επίσης δοκιμαζομένων από τις πυρκαγιές κατοίκων της Κρήτης και άλλων περιοχών της Ελλάδος, εκφράζοντας την βαθιά συμπάθεια και συμπαράσταση της Μητρός Εκκλησίας.

Ας δηλώσουμε αδελφοί μου, την αμέριστη συμπαράστασή μας στους πληγέντες και να εντείνουμε τις προσευχές μας στον Θεό, για την ανάπαυση των μαρτυρικά τελειωθέντων και την ενίσχυση των τραυματιών, των εμπεριστάτων και εν γένει όλων των θυμάτων της πύρινης λαίλαπας.

**ΚΑΛΟ ΚΑΛΟΚΑΙΡΙ ΚΑΛΕΣ ΔΙΑΚΟΠΕΣ**



Φυσικά θα πρέπει να συγχαρούμε τα μέλη του Πυροσβεστικού Σώματος, του Λιμενικού, των Σωμάτων Ασφαλείας, του Στρατού, του Ελληνικού Ερυθρού Σταυρού, αλλά και προς όλους γενικά τους εθελοντές, **Ωι οποίοι με πνεύμα αυτο-**



**Parking at Our Church**  
The parking areas at our church are not owned by us but are leased to us at an annual cost of £12,500 per year. As you can appreciate, being a charity, this is a huge financial burden on our resources. To help towards this cost, we ask from the kindness of your hearts to donate just £1 every time you use the parking. Thank you and God bless.

<b>ΙΕΡΕΣ ΑΚΟΛΟΥΘΙΕΣ</b>		
Εσπερινός Σαββάτου 5.30 – 6.30 μμ		
Θεία Λειτουργία Κυριακής 9.30 – 12.30		
HOLY EUCHARIST IN ENGLISH EVERY SATURDAY 9.30-10.30 am		
Αυγούστου 2018 / August 2018		
	Τις πρώτες 13 ημέρες του Αυγούστου θα γίνονται εναλλάξ η Μικρή και Μεγάλη Παράκλησις στην Παναγία Μητέρα μας στις 6.00-7.00μμ The first 13 days of August there shall be the Small and Great Supplications to our All-Holy Mother the Ever-Virgin Mary alternately at 6.00-7.00pm	6.00-7.00μμ
Κυριακή	5/8/18 Εσπερινός Μεταμορφώσεως του Σωτήρος Χριστού Vespers of The Transfiguration of Christ the Saviour	6.00-7.00μμ
Δευτέρα	6/8/18 Η Μεταμόρφωσις του Σωτήρος Χριστού (Κατάλυσις Ιχθύος) The Transfiguration of Christ the Saviour (fish permitted)	9.30-12.00
Τρίτη	14/8/18 Εσπερινός Κοιμήσεως της Θεοτόκου μαζί με τον Επιτάφιο της Παναγίας και τα Εγκόμια Vespers of the Dormition of the Mother of God with Sepulchre and Lamentations	6.00-8.00μμ
Τετάρτη	15/8/18 Η Κοίμησις της Θεοτόκου (Κατάλυσις Ιχθύος) The Dormition of the Mother of God (fish permitted)	9.30-12.30
Πέμπτη	23/8/18 Απόδοσις Κοιμήσεως της Θεοτόκου / Leave-taking of the Dormition of the Mother of God	9.30-12.00
Παρασκευή	24/8/18 Κοσμά Εθνομάρτυρος του Αιτωλού / Cosmas of Aetolia	9.30-11.30
Δευτέρα	27/8/18 Αγίου Φανουρίου και της μητρός αυτού Ανθούσης / St Phanourios and Anthousa his mother	9.30-11.30
Τετάρτη	29/8/18 Αποτομή της Τιμίας Κεφαλής του Προδρόμου (νηστεία) / Beheading of St John the Baptist (fast)	9.30-11.30
Παρασκευή	31/8/18 Κατάθεσις Τιμίας Ζώνης Υπεραγίας Θεοτόκου / Deposition of the Cincture of the Mother of God	9.30-11.30
Σεπτεμβρίου 2018 / September 2018		
Σάββατο	1/9/18 Αρχή της Ινδίκτου Νέο Εκκλησιαστικό έτος (7527) / Beginning of the Indictum Church New Year (7527 Years from Creation of Adam)	9.30-10.30

# ΑΓΙΟΙ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΜΑΣ

© Μήνας που Πέρασε!

## Ο ΑΓΙΟΣ ΦΑΝΟΥΡΙΟΣ

Άγιος Φανούριος είναι από τους πιο αγαπητούς Αγίους σε όλο τον Ελληνικό λαό, που κάθε χρόνο τιμά και πανηγυρίζει την μνήμη του στις 27 Αυγούστου.

Αυτός ο τόσο αγαπητός Άγιος θα μπορούσε να χαρακτηριστεί χωρίς αμφιβολία ως δώρο Θεού, διότι ήταν και παράμενε άγνωστος για πολλούς αιώνες. Έγινε γνωστός από την τυχαία εύρεση της εικόνας του τον 14ο αιώνα μ.Χ. στη Ρόδο, όταν έσκαβαν παλιά σπίτια στο νότιο μέρος του παλιού τείχους. Εκεί βρέθηκε αρχαίος ναός με πολλές κατεστραμμένες εικόνες και μεταξύ αυτών και η καλά διατηρημένη εικόνα επί της οποίας ο τότε Μητροπολίτης Ρόδου Νείλος ο Β' ο Διασπαρινός (1355 - 1369 μ.Χ.) διάβασε το όνομα του Αγίου «ὁ ἅγιος Φανῶ».

Στην εικόνα, ο Άγιος παριστάνεται σαν νεαρός στρατιώτης, κρατώντας στο δεξί

του χέρι σταυρό, πάνω στον οποίο υπήρχε λαμπάδα αναμμένη, γύρω δε από την εικόνα τα 12 μαρτύρια του. Σε αυτά ο Μάρτυρ παρουσιάζονται: να στέκεται ανάμεσα σε στρατιώτες και να δικάζεται από τον ηγεμόνα' να πλήττεται απ' αυτούς με πέτρες στο στόμα και την κεφαλή' να μαστιγώνεται πάλι απ' αυτούς απλωμένος κατά γης' να κάθεται γυμνός και να ξέεται το σώμα του με σιδερένια νύχια' να είναι κλεισμένος στη φυλακή' να βασανίζεται μπροστά στο βήμα του ηγεμόνα' να καίεται στα μέλη του σώματος του με αναμμένες λαμπάδες' να είναι δεμένος σε μάγγανο και να βασανίζεται' να βρίσκεται ανάμεσα σε θηρία αβλαβής' να είναι ξαπλωμένος κατά γης και να πιέζεται το σώμα από ένα μεγάλο λίθο' να είναι μέσα σε ειδωλολατρικό ναό βασιάζοντας στις παλάμες του αναμμένα κάρβουνα και ο διάβολος να δραπετεύει στον αέρα με θρήνους' να στέκεται μέσα σε ένα καμίνι φωτιάς έχοντας υψωμένα τα χέρια σε σχήμα δεήσεως.



## ΕΘΝΙΚΑ ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΣΤΟΝ ΝΑΟ ΜΑΣ

**ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ:** Τον μήνα Ιούλιο έγιναν στην Εκκλησία μας οι Βαπτίσεις (Συνέχεια... / Continued...):

20. Του Μάξιμου γιου του William και της Γεωργίας Davies, με αναδόχους τον Νικόλαο Αρέστη και την Victoria Emburey.

**Ευχόμαστε να σας ζήσουν οι Νεοφώτιστοι!**

**ΓΑΜΟΙ:** Τον μήνα Ιούλιο έγιναν στην Εκκλησία μας οι Γάμοι: 1. Του Μιχαήλ Γεωργίου μετά της Αντιγόνης Γεωργίου. 2. Του Ανδρέου Παντελή μετά της Σοφίας Περισιάνη. 3. Του Richard-William Caranese μετά της Αντιγόνης Πέτρου. 4. Του Richard-Orosa-Mata Vazquez μετά της Μαρίας Γιακουμής. 5. Του Γεωργίου-Χρυσάνθου Νίκου μετά της Κοραλίνης-Μαρίας Παττάλη.

**Ευχόμαστε να ζήσουν οι Νεόνυμφοι!**

**ΚΗΔΕΙΕΣ:** Τον μήνα Ιούλιο εφάλη η εξόδιος Ακολουθία των αειμηνηστών Δημητρίου Ανδρέα και Κωνσταντίνου Ζαχαρία. **Αιώνια τους η μνήμη!**

## ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ

**Τον μήνα Ιούλιο έγιναν στην Εκκλησία μας οι Βαπτίσεις:**

1. Του Χριστιανού γιου του Ανδρέου Βαρναβίδη και της Deborah Malarronti, με αναδόχους την Σοφία Elhamid και τον Adam Elhamid.
2. Του Μιχαήλ-Γεωργίου γιου του Γεωργίου Λεοντή και της Zuzana Medoniceva, με αναδόχους τον Πανικό Έλληνα, την Andrea Medoniceva και τον Jakub Hloznik.
3. Της Έλλης κόρης του Νικόλαου και της Ηλιάνας Μήλιου, με αναδόχο την Ευτυχία Δράκου.
4. Του Θεοδώρου γιου του Χριστοφόρου και της Λαυρεντίας Θεοδώρου, με αναδόχους τον Μιχαήλ Θεοδώρου και την Liana Theodorou.
5. Της Μιχαέλας-Φιλίας κόρης του Αλέξανδρου και της Έλενας Σπύρου, με αναδόχους τον Μάριο Χάβα και την Μαρία Παναγιώτη.
6. Της Κυριακής κόρης του Ανδρέου και της Χριστίνας Πούρου, με αναδόχο τον Ολίμπιο Κωνσταντίνου.
7. Της Ηλιάνας-Κωνσταντίνης κόρης του Κωνσταντίνου και της Αγγελικής Χατζησταυραίου, με αναδόχους τον Ηλία Σταυραίου, τον Ανδρέα-Σταύρο Μιχαήλ και την Στεφάνια -Ελένη Μιχαήλ.
8. Του Μιχαήλ γιου του Giuseppe και της Σταυρούλλας Caruso, με αναδόχους τον Λοίζο Χριστοδούλου, την Ιωάννα Χριστοδούλου και την Μάρθα Κούμπα.
9. Της Νιόβης-Καλλιόπης κόρης του Χρίστου-Ανδρέου και της Ιωάννας Γεωργίου, με αναδόχο την Παναγιώτα Αβραάμ.
10. Της Isabelle-Michaela κόρης του Dritan Brisku και της Ioana-Emilia Mihaleca, με αναδόχο την Χριστίνα Μοσάνα.
11. Του Λέων-Albert γιου του Jack-Aidan-Stephen Kitchener και της Χλόης-Άννας Lyons, με αναδόχους την Βικτωρία-Τζιάνετ Upton και τον Ματθαίο Upton.
12. Της Αθίνας κόρης του Αντωνίου και της Νατάσας Κακουλή, με αναδόχους την Στέφανη Χρυσοστάμου και τον Χρίστο Χίρα.
13. Της Αιμιλίας-Γεωργίας κόρης του Ανδρέου και της Γεωργίας Γιακουμής, με αναδόχο την Παντελία Γαβριήλ.
14. Του Αριστείδη-Μιχαήλ γιου του Νικόλαου και της Στέφανης-Μαρίας Αρέστη, με αναδόχους τον Μιχαήλ Κωνσταντίνου και την Doireann Constantine.
15. Του Σταύρου-Νικόλαου γιου του Νικόλαου και της Στέφανης-Μαρίας Αρέστη, με αναδόχο την Ζωή Αρέστη.
16. Του Αλέξανδρου-Λουκιανού γιου του Λουκά και της Ναταλίας Μιχαήλ, με αναδόχους τον Φίλιππο Μιχαήλ και την Ανδρία Μιχαήλ.
17. Του Ραφαήλ-Αλέξανδρου γιου του Παύλου-Ανδρέου και της Μισέλ Παντελή, με αναδόχους τον Νικόλαο Αχιλλέως και την Ελισάβετ Αχιλλέως.
18. Της Ισαβέλλας κόρης του Γεωργίου και της Άννας Κακούρη, με αναδόχους τον Χριστόφορο Θεοχάρη και την Sharon Theochari.
19. Της Εύας κόρης του Αναστάση και της Ζωής Ανασταίου, με αναδόχους τον Δαμιανό Παρπότα και την Έλενα Παρπότα.

(← Συνέχεια / Continued)

**THE WOODMAN & OLIVE**  
Savvas Savvas 20 Womley West End, Broxbourne, Hertfordshire, EN10 7QN  
Mob: 07903 774077 Tel/Fax: 01992 463719  
savvas@thewoodmanandolive.com www.thewoodmanandolive.com

# The Church (Part 35)

St Paul warned the Roman church to beware of those people who cause divisions and to avoid them because their destruction from God awaits them. He explains that they have flair with words to make you believe what they are saying is true. A good example would be Jehovah's Witnesses who show you a few verses of Scripture that seem to support their claims and can fool even the more intelligent into thinking they are right. They are taught how to articulate the passages of Scripture they produce in front of you and twist them to make you think that they support their false doctrines, as St Peter says "twisting the scriptures to their own destruction" (2 Peter 3:14). In this case, St Paul is speaking about Jewish Christians who insisted on the necessity of eating kosher foods and observing Jewish festivals. The only Jewish Festivals still kept in the Church are Pesach (Passover) for our Lord's crucifixion and Shavuot (Pentecost) for the birth of the Church which had 3,000 souls joined to the Body of Christ through the preaching of the Apostles. The next two verses illustrate the way heretics speak to deceive others to follow them:

**"Now I urge you, brethren, note those who cause divisions and offences, contrary to the doctrine which you learned, and avoid them. For those who are such do not serve our Lord Jesus Christ, but their own belly, and by smooth words and flattering speech deceive the hearts of the simple [in Greek 'akakon', ie. innocent of evil or guileless in plural tense]" (Romans 16:17-18)**

**"If anyone teaches otherwise and does not consent to wholesome words, even the words of our Lord Jesus Christ, and to the doctrine which accords with godliness, he is proud, knowing nothing, but is obsessed with disputes and arguments over words, from which come envy, strife, reviling, evil suspicions, useless wranglings of men of corrupt minds and destitute of the truth, who suppose that godliness is a means of gain. From such withdraw yourself."** (1 Timothy 6:3-5)

St John the Evangelist goes on to state that those heretics who do not accept the correct doctrines (teachings) about Christ and you accept these people and greet them, you also share in their evil deeds, since they are deceivers, anti-christs and do not have God even if they seem to do good deeds in the name of Christ:

**"For many deceivers have gone out into the world who do not confess Jesus Christ as coming in the flesh. This is a deceiver and an antichrist. Look to yourselves, that we do not lose those things we worked for, but that we may receive a full reward. Whoever transgresses and does not abide in the doctrine of Christ does not have God. He who abides in the doctrine of Christ has both the Father and the Son. If anyone comes to you and does not bring this doctrine, do not receive him into your house nor greet him; for he who greets him shares in his evil deeds."** (2 John 1:7-11)

The Canons of the Holy Apostles also confirm the spirit of Holy Scripture as regarding praying with non-Orthodox Christians and with those of another faith, since

this act can be considered as an act of apostasy. Canon 45 of the Holy Apostles says: **"If a bishop, or a presbyter, or a deacon prays with the heretics, let him be excommunicated. If he allows them to act as Church ministers, let him be defrocked"**. Canon 65 states: **"If any of the clergy or laity enters a synagogue of the Jews or of the pagans to pray, let him be defrocked and excommunicated"**. Canon 70 states: **"If any bishop, or presbyter, or deacon, or any one on the clergy list fasts with the Jews, or celebrates with them, or receives gifts of their festivals from them, such as unleavened bread, or something of the sort, let him be defrocked. If such is a layman, let him be excommunicated"**. Finally, Canon 71 of the Holy Apostles commands: **"If a Christian brings oil into the pagan place of worship, or into the synagogue of the Jews, during their festival or lights a candle there, let him be excommunicated."**

The example below shows us that false prophets/teachers are really characterised as 'sons of the devil' because their power does not come from above but from the devil and St Paul saw through his deception by the Holy Spirit. He cursed the sorcerer to become blind for a certain time as a chastisement for his wicked deeds and this in turn made the Roman proconsul Sergius Paulus convert to the Christian Faith:

**"Now when they had gone through the island [ie. Cyprus] to Paphos, they found a certain sorcerer, a false prophet, a Jew whose name was Bar-Jesus, who was with the proconsul, Sergius Paulus, an intelligent man. This man called for Barnabas and Saul and sought to hear the word of God. But Elymas the sorcerer (for so his name is translated) withstood them, seeking to turn the proconsul away from the faith. Then Saul, who also is called Paul, filled with the Holy Spirit, looked intently at him and said, 'O full of all deceit and all fraud, you son of the devil, you enemy of all righteousness, will you not cease perverting the straight ways of the Lord? And now, indeed, the hand of the Lord is upon you, and you shall be blind, not seeing the sun for a time.' And immediately a dark mist fell on him, and he went around seeking someone to lead him by the hand. Then the proconsul believed, when he saw what had been done, being astonished at the teaching of the Lord"** (Acts 13:6-12).

(To Be Continued...)

Available on the App Store | GET IT ON Google play  
Mobile App | Photo & Video | Wedding | Christian | Advertising  
NEK VARDIKOS PHOTOGRAPHIA  
195 Ledge Lane, Finchley, London, N12 8JJ  
www.greekphotographer.co.uk

Για το περιοδικό συνεργάστηκαν οι κληρικοί της Κοινότητας: Πρωτοπρεσβύτερος Ιωσήφ Παλιούρας & π. Δημητριάδης Μελέκης

**AC PARTNERS**  
Chartered Accountants  
869 High Road, London N12 8QA  
info@ac-partners.co.uk  
www.ac-partners.co.uk

Intelligent Fabric Technologies plc  
The Millon Ground, Hatfield Park, Hatfield, Hertfordshire, AL9 5JN  
Tel: +44 (0) 1707 220 011  
iFabric

**Capital Homes**  
Estate Agents and Valuers  
Head Office P.O. Box 3309 1 Turnpike Lane London N8 0EP  
Telephone: 020 8342 5555 Facsimile: 020 8342 5656  
E: info@capitalhomes.co.uk W: www.capitalhomes.co.uk

**Chris Anthony Estates**  
Lettings & Property Management  
Tony Chrysanthou Director Mob: 07960 073 064  
80 Lodge Lane, Finchley, London, N12 8JJ  
Tel: 020 8446 9230 Fax: 020 8492 0099  
Email: tony@chrisanthonyestates.com

**Broxbourne Dental Care**  
Stratos Efstratiou  
Chrisoula Nicolopoulos  
Unit 1, The Precinct  
High Road, Broxbourne  
Herts, EN10 7HY  
Tel: 01992 478 578

**BOND FINANCIAL LTD**  
MARIO GEORGIADIS AND STEVE CONSTANTINOU  
Salisbury House, 81 High Street  
Potters Bar, Herts, EN6 5AS  
Tel: 01707 291200 Email: info@bond-financial.com  
MORTGAGES, PENSIONS, INVESTMENTS AND INSURANCE.

...you are the seal of my apostleship in the Lord. 1 Cor 9:2